

NØVN Í VIKUNI

Telefon 341800 - Fax 341801 - Fartelefon 216135
e-mail: maggi@socialurin.fo

Á hesum síðum bera vit tíðindi um merkisdagar, so sum rundir føðingardagar, brúðleypsdagar, starvssetanir og -dagar.

Føðingar

7. august fingu Mariann Solmunde og Hallur Hentze, Trongisvágur, eina dóttur. Hon var 52 cm. long og vigaði 3300 gr.

10. august fingu Ann-Lisa og Hans Arne Niclasen, Keypmannahavn, eina dóttur. Hon var 56 cm. long og vigaði 4680 gr.

11. august fingu Marjun Hentze og Christian Djurhuus, Tórshavn, eina dóttur. Hon var 50 cm. long og vigaði 3030 gr.

12. august fingu Ann Tordis K. Hellisdal og Jónleif Eliasen, Hoyvík, ein son. Hann var 56 cm. langur og vigaði 4600 gr.

12. august fingu Erla og Áki Mortensen, Tórshavn, ein son. Hann var 59 cm. langur og vigaði 4850 gr.

14. august fingu Maj Johannesen og Heini Fosaa, Tórs-havn, ein son. Hann var 57 cm. langur og vigaði 4100 gr.

15. august fingu Ingibjörg Hansen og Martin Dahl, Hvalvík, eina dóttur. Hon var 55 cm. long og vigaði 3650 gr.

15. august fingu Anne Mette Greve Klemensen og Leif Hansen, Keypmannahavn, eina dóttur. Hon var 52 cm. long og vigaði 3200 gr.

15. august fingu Sonja Gledisheygg og Andre Magnussen, Norðragøta, ein son. Hann var 54 cm. langur og vigaði 3800 gr.

16. august fingu Helena Mortansdóttir, Tórshavn og Dávur P. Jacobsen, Söldaflørdur, ein son. Hann var 51 cm. langur og vigaði 3250 gr.

17. august fingu Irdi Lið Johansen og Jørgin Gaardlykke, Miðvágur, ein son. Hann var 56 cm. langur og vigaði 4400 gr.

18. august fingu Jóhanna við Streym og Jóhan Heiðrikur Mouritsen, Hoyvík, ein son. Hann var 57 cm. langur og vigaði 4600 gr.

18. august fingu Eydna og John Ísheim, Tórshavn, ein son. Hann var 56 cm. langur og vigaði 4300 gr.

19. august fingu Mildrid Jacobsen og Páll Nólsoy, Hoyvík, eina dóttur. Hon var 53 cm. long og vigaði 3700 gr.

Andlát

12.08
Elin Sólva Petersen, vanliga nevnd Elin í Puntabyrgi, Tvøroyri, 61 ár.
Jóhanna Frederikka Høgnesen í Klaksvík, ættaða frá Gjógv, 86 ár.

13.08
Greta Jespersen, í Havn, 79 ár.
Johannes Hendriksen, í Sørvági, 86 ár.
Emma Guðjónsson, úr Leirvík, 79 ár.
Ingolv Joensen, 73 ár.
Eywind Dalsgaard Henriksen, sonur Jenny Dalsgaard og Jónbert Henriksen, ættaður úr Skálavík, búsitandi í Grindsted, 20 ár.

15.08
Poulína Jónsdóttir, ættað úr Klaksvík, búsitandi í Gæðabað í Íslandi, 74 ár.
Ingrið Midjord, ættað úr Vestmanna, búsitandi í Tórshavn, 79 ár.
Regin Hansen, ættaður úr Nólsoy, búsitandi í Havn, 70 ár.

16.08
Tummas Poulsen á Argjum, 43 ár.
Jallgrim Poulsen, Saltangará, 60 ár.

17.08
Wensil Olsen, 97 ár.

18.08
Ólavur Guðmundsson, 91 ár

Alfred Klein 85 ár

Komandi sunnudag, tann 22. august, fyllir Alfred Klein í Fuglafirði 85 ár.

Alfred er ættaður av Hellunum, men kom rætту-liga ungur til Fuglafjarðar. Hann giftist við Dianu Klein, ið eisini var av Hell-unum. Tey settu búgv í Fuglafirði.

Alfred hevur verið ein sjáldsamur maður í mangar mátar, og ein sera raskur maður. Sum ungur fór hann til skips, sum so mangir av hansara aldri vóru.

Seinni gjørdist hann fast-ur landari hjá Havsbrún.



Hetta starv røkti hann í samfull 30 ár í trúskapi.

Alfred hevur eisini verið seyðamaður í heili 60 ár, og hann hevur verið sera gloggur við at kenna væl seyð. Ikki einans tann seyð-in sum gekk í haganum har hann røktaði, men eisini grannaseyðin, og tann seyðin sum gekk millum húsini um veturin – áðrenn seyðurin bleiv stikaður úti.

Eitt annað sum sermerkir Alfred, er at hann er sera søgurikur maður. Hann veit sera nógv at greiða frá, hendingum og ættarfólki.

Tað er ofta ein fragd at koma á tal við hann.

Sum organisatíonsmaður hevur hann verið trúgvur ímóti teimum fælugum, ið hann hevur verið limur av, til dømis Fuglafjarðar Ar-beiðsmannafelag og pensi-ónistafelagnum í Fugla-firði.

Góði Alfred, vit fara at ynskja tær ein góða tíð framyvir, og at Guds signing fylgir tær.

Símin P. Poulsen

Minningarorð um Beggu Eidesgaard

frá starvsfælugunum á Suðuroyar Ellis- og Røktarheimi:

Summarið er aftur komið, tað er so stutt síðani sein-asta summer, ja, tíðin gongur ógvuliga skjótt.

Veðrið er ikki altíð so gott, men tað er ljóst og nakrir góðir dagar eru altíð við sól.

Vit her á Ellisheiminum kunnu fara ein túr út í garðin, tá veðrið er til vildar. Her kunnu bú- og starvsfólk hava nakrar góðar løtur saman.

Í garðinum kunnu vit njóta tað góða veðrið og sum altíð tann vakra urta-garðin við teimum vøkru blómunum og trøðunum. Vit minnst blómurnar og trøðini, ið vóru her sein-asta summer, men sum al-tíð er onkur blóma, ið ikki

er uppafturkomin, sum ikki hevur klárað veturin.

Soleiðis er eisini hjá okkum. Tað er altíð onkur,

sum ikki er ímillum okk-um meira, tá summarið kemur, men vit minnst tey, vit sakna tey. Sjálvt um livið heldur áfram og vit fylgja við, so vilja tey altíð vera ein partur av okkum. Tey hava livað her, verið ímillum okkum og vit goyma minnið um tey í hjørtum okkara. Soleiðis liva tey víðari.

Begga arbeiddi á Ellis-heiminum í nógv ár. Hon búið í Vági, so hon koyrði til arbeidis um Hovsegg-ina øll hesi árin. Hon hev-ur óivað havt nógvar góð-ar, men eisini nógvar strævnar túrar.

Begga var góð við bú-fólkið og tey við hana, hon fylgdi teimum gjøgnum

nógv ár. Tað var ógvuliga tíðningarmikið fyri hana, at tey høvdu tað gott. Hetta vísti hon í sínum arbeiði.

Ellisheimið hevur fing-ið ein buss til búfólkið, so tey saman kunnu sleppa túrar her í Suðuroynni, vitja aftur til heimbygd-ina, sum tey eru flutt úr.

Tað var strævið at savna pening, hildnir vóru marknaðardagar o.a. Begga, sum dugdi so væl til hendurnar, gjørdi nógv vakurt, sum selt varð til frama fyri bussin. Hon var drivkraftin, ið fekk okkum at trúgva, at tað var gjørligt.

Familjan hevði nógv at týða fyri Beggu. Hon tos-aði ofta um synirnar hjá sær, hvar teir vóru, hvat teir tókust við, tað sást á henni, hvussu góð hon var

við teir. Hon ynskti teim-um, sum mamma, alt tað besta. Teir vóru altíð í hennara tonkum.

Begga bardist til tað síðsta ímóti sjúkuni, vildi fylgja Magna og synunum víðari á lívsleiðini, men soleiðis skuldi tianverri ikki verða.

Tað er so nógv, ið vit kundu skriva, minnir um góðar arbeiðsløtur og aðr-ar góðar løtur saman við Beggu.

Vit hava fingið eina sera vakra mynd av Vágsbygd frá Magna, til minnis um Beggu. Stóra tøkk fyri tað Magni, vit eru sera takk-som fyri hana.

Góði Magni, René og Djóni við familju, Guð styrki tykkum á lívs-leiðini.

Góða Begga, takk fyri alt.

NØVN Í VIKUNI

Telefon 341800 - Fax 341801 - Fartelefon 216135
e-mail: maggi@socialurin.fo

Á hesum síðum bera vit tíðindi um merkisdagar, so sum rundar føðingardagar, brúðleypsdagar, starvssetanir o.t.

Tóta og Oda 60 ár

Leygardagin 21. august fylla tvíburasystarnar Tóta Sørensen og Oda Andrea-sen í Havn 60 ár.

Tær eru úr Havn, døtur hjá Petrinu, f. Müller, ættað úr Porkeri, og Thorvald Andreasen, skipara, ættað-ur av Norðskála.

Barnaskúlan gingu tær í Nunnuskúlanum. Báðar eru tær sjálvstøðugar vinnurek-andi og arbeiða í sama grannalag í miðbýnum í Havn, Tóta sum frisør og Oda sum zoneterapeutur. Eisini hava báðar verið aktivar í fimleiki.

Tóta lærdi til frisør hjá Juttu Andreasen á "Glade Hjørn" frá 1960-64. Síðan arbeiddi hon sum frisør í Danmark í fimm ár.

Heimaftur komin í 1969 fekk hon sær egnu frisør-salong í J. C. Svabosgøtu í Havn. Har var hon til 1977, tá hon flutti inn í Vogue-bygningin í M. Heinasonar-gøtu. Í 1987 flutti hon inn í egnan bygning við nýggjari salong í somu gøtu.

Gjøgnum árinu hava um-leið 25 frisørælringar tikið útbúgving á Salong Tótu.

Tóta hevur gingið á odda í arbeiðinum at menna hár-fríðkanarfakið í Føroyum

og var við til at stovna Hár-fríðkanarfelagið, har hon hevur verið í nevndini og var formaður í nógv ár.

Hon er limur í fagligu



Tvíburasystarnar Tóta Sørensen og Oda Andreasen sum fylla 60 ár í dag

Mynd: Magnus Gunnarsson

nevndini í Tekniska Skúla og var í mong ár varalimur í Havnar Handverksmeist-arafelag.

Oda fór til Danmarkar, har hon fekk sær útbúgv-ing. Í 1974 var hon útbúgv-in sum pleygari, í 1980 sum sjúkrahjálpari og sum zoneterapeut í 1983.

Hon arbeiðir bæði sum zoneterapeut við egnari viðgerðarstovu og sum pleygari á deild 6 á Lands-sjúkrahúsinum.

Oda hevur havt tveir næmingar á FDZ-skúlanum (Forenede Danske Zone-terapeuter), sum hava verið í praktikk hjá henni, og ar-beiða í dag sum sjálvstøð-ugir zoneterapeutar, onnur í Danmark og hin í Føroyum.

Tóta eigur børnini Jo-hnny og Barbaru, sum bæði búgva í Danmark, hon eig-ur 5 ommubørn.

Oda eigur børnini Thor-vald, sum býr á Syðradali á Streymoy, og Brynhild og

Birgir sum búgva í Havn, hon eigur 9 ommubørn.

Tey ið vilja gleða tær á degnum eru vælkomin í Sjonleikarhúsið leygardag-in 21. august millum kl. 11 og 18.



Leon Gunnari til minnis

Í dag sita vit eftir og kennast ikki við hetta ófrættatámið, ið køvdi sólina fyri okkum.

Eingin okkara dugir at svara tí uppá hesar óhugnaligu spurningar hví??

Í dag, góði Leon Gunnar, standa vit á berum. Eingin okkara hevur nakað nøktandi svar uppá spurningar, ið vit øll settu. Í dag eru vit øll prisgivin, tí vit hvørki duga ella megna at skilja tað, ið hendi.

Tú fekk nøkur ár, ið vit ongantið gloyma, men nú ert tú farin, og um teg vit droyma,- droyma dreymar tú sjálvur hevði, men lagnan á hesar dreymar køldu hond sína legði.

Nú ert tú farin, aftur ikki nú vendist, men svárari neyð aldri nokrum okkara kendist. Tú vart livið mitt í lívinum, og tessvegna duga vit - og vilja heldur ikki - góðtaka hetta hópisleysa, ið skelkaði okkam øll - men lagnan er ikki í okkara hondum.

Nú ert tú heima, har KRISTUS er kongur, og nú kann einki skaða teg longur.

RV

Dagurin

21. august. Sálomon. Til minnis um hin vísa kongin Sálomon, sum sagt er frá í kapitlunum 1-11 í fyrru kongabók í Gamla testamenti. Navnið merkir friður og vælferð.

22. august. Symphorianus, deyður umleið ár 180, Kristin ungur maður úr Autun í rómverska landinum Gallii (Suðurfrakland). Varð tikin av døgum av tí at hann ikki vildi tilbiðja skurðgudamyndir í Cybele-templinum.

23. august Sakeus, deyður umleið ár 116. Í elsta listanum yvir biskupar í Jerusalem verður nevndur ein Sakeus, sum er tann fjórði í tí biskupatalinum, men annars ókendur. Summi halda, at her verður sipað til yvirtollarin Sakeus (Luk. 19, 1-6) Navnið merkir *reinur ella sakleysur*